

1 tūkkār-^{vr}hēfībāb nelbābūr-din, nānās xinxāna ssilxatek! innajāsen: ssilxateu xinxātt. nānās iwjān? innajāsen ittāker elli jusydda stūnis itroūwāq. amraqnās tūkkār-din, afnt jygqim nitta dimdukk^{vr}olis. nānās dšik-din elli tešid ssilxat nelbābūr elli jusydda? innajāsen nič! nānās
 5 axentēzimāssa? innajāsen akenalna. nānās smānniçtt ittēšid šik wulfēidet hēlāl? innajāsen sēš xāsra xāsra unūfs. ūšnās xāsra hōāt uliqyš. sēwōdēnas sāl xāsra arbaxtās. irinxāsen. innajāsen hāsibtid filmeksbeu, urāselmāl usitt ibāb nelbābūr! hāsibnt, ffxās delmētseb tātēmiet elli jāxas ahāmmāl, igāmin lēflis-din dennis, ih-
 10 dām nitta dihammāl, jādef tāhnūt nuhāxxām. ihūt ahāmmāl lēflis-din sdēnnis. innajās ahāxxām: manis lēflisa? innajās ttāker: erbhāten dssa, māni mnīšak: „elxēnā gilmiggir, mūsi gilhiāmet!“ i-sūsēm ahāxxām. ūš tākūr-din hamsin elli iuhāxxām, innajās xalāhādār teggid diid tasbiht, bāru xinxāšid sisen, irinjāk deggelhēāmet;
 15 idārrele sāppēdān deggetbeddit! unitta jewj smāl-din, ixāmmar lmdāxen fmānis. ēdwulen lēnn dettūxxār; semmānten tūkkār ntūnis.

IV. lahkāt nettāker dēmmis nēssultān ničwūn.

ill-ixen ssultān ničwūn, xārs mēmmis. nitta ihūkkum gitlātāmia
 20 usitta usittin ʔblād. issultān-din xārs mēmmis. jāst idāddās, innajās āhsa damārgā dndā geddūniit, wāhsa lmerkeb sessilxatīs attānwia idi. innajās dāddās: twāli māni dātēmērgād? jinnajās dāffša deggelxamāltēnna, ēhsa dāhādma dndā geddūniit tāusa. innajās dāddās iūnglur: tāi xamāltēnna tūsax, bāru dndā dīs! innajās lās, wulmā-
 25 rēgās lixamāltēnna; āhsa dāmārgā ixāmālet tabarrānit! ihāddēnas lmerkeb eddibahrūnis, innajās bāru! jysfār mēmmis nēssultān selmerkeb-din. ādfen ilil. māx iddūsin quāmmās nīlil, jikkāsen ādu dāmōqqār, jira lmerkeb-din. jyffās afruk-din, innā fettārf nēllūhet, jibda ādu itēdūr dīs, āldittisuffēz lēssott. kker iggūr fidārrenis, u-
 30 tāmurt rātīs. xardānt itbāb ntāmurt, sēnn mmiddēn. nānās šik-din mānis? innajāsen kāna xārgā gilil. nān sennā-din mīdden: jūšā-jāna rābbi lhēdijit; āja atrāwi atrāwina! awijint lēssūq elli xinxān-dīs lēwūn, isik-ken dettāker, jawit lhušis. ihūtj ff^{vr}ānu, inlāšid quāman degguānu. innajās šidīs: atēhdēmed sārkin qbyl hēl usāstīn

bāsd lūl; ektar nelhādema lāsentegeḥ ḥatta sēin ḥlāf! innājas sbih! uttā-
 āir-din dbāb nilmāl gitt. jiggim āccū-din xārs; aj'bedā iccāra quāman
 usin aj'bedā iggār: aitēxādā lḥull lxadāba wāh! jiggim xāsrin-jūm
 nitā inlaxex quāman gelḥūs nuriā-din elli issē. iffrod sīdis deggō-
 xaggās, jāfi iggār: aitēxādā lḥull! innājas sīdis: dmātt eslibet nēddu-
 wija elli sīk-din atēbdid ff'ānu usin tāqqārād; aitēxādā lḥull!
 innājas lāxem dīs eslibet. innājas āccū: wul-dīs! innājas sīdis:
 ennid, nā-kēnsia! innājas māḥ akēna, wāttammēnīs. innājas akā-
 mmēna. innājas āccū: nič-din dēmmis nēsultān ničwūn; āsxad
 stammurtēu, āsxad lmerkeb dēlmāl, dānndā geddūniit. irrāz essid¹⁰
 lmerkeb gilil silmālis eddibabrinīs, affāzād xir nič filliḥōt, ti-
 ssūfiid lēhōt; ūdān essid sennā-din mydden elli xinxēnid isīk,
 āsxad twālik, thōtdid ff'ānu, nixaxa quāman. andā tuttāit
 elli gāra dīs: „aitēxādā lḥull!“ innājas jēxi! māxādā atēccōrēd!
 ūdān nit-ādis ldrāggā, ḥōtnēd elfdōr, tētten. umbāxd jinxād el-
 k'iswut tēbhā, isirdās tet. tānndān. ās nārba isxājas lmerkeb,
 ixabbājāstid dissilxat ntāmmūrd-din. ās nelhāmes jiggās lxawinīs,
 isējast, jysfār. unitta dāddās ithāuwum fillās, wātiufi ḥatta gta-
 mmūrt; itwāhmēs, irēf. ebēdān dāirtīs etmūwāten, ḥull ḥādd
 iggār: nič dādiūla gumkānīs! unitta uliūs ulimmedāmīs. āl-²⁰
 dijilfa lmerkeb, ennān dārid-din ndāddās: eggit anārgēbāt lmer-
 kēba, ḥāif dmēmmis jūsd! mētrin ūxinen ūxen limerkeb, afent
 dmēmmis jūsfā. jiggāid mēmmis, jāf dāddās wuliūs wulimmed-
 dāmīs. jggām dāddās, jrdāmīt. jydwulēd, jāfi mgābēla liddēwār,
 jggim filliḥirsi ndāddās. āwin lindāfax, elli jētūwūla gumkān²⁵
 ndāddās. afent tammūrd-din dāriāa islah sisen gitt. iggim hum-
 stāsen-smā ihikkum. — ttāxē-din ell-ikān xārs iccārājas quāman
 jldwul daqāllit. jinna nič-din, baxdelli kāna tuttāitēu teggūr, tēd-
 wul māxādā teggūr, wājilixrimīs āggūma dīs. jigg itēwārys elli
 dāttiplēin, jysfār āldidiūsa gētāmmūrt elli dīs āccū-din ell-ikān³⁰
 xārs. axinnās, jūliās. māḥ idiūsa xātēs, ūxen wuliūkix ūxen. āccū
 jukix wissēn, ikēddēb gelxāglis. innājasen āwiit wāhān, ḥūtēt
 gēddārt nīnūzūwun! qāmīnt, ḥētēt gēddārt nīnūzūwun tlāta
 ējām. ās nārba innājasen sultān ničwūn: axtāttid! axnāstid.

1 édwulen âksen baẖdhim-baxd, sellëmen fbaxdhim-baxd. innâjâsen
ssultân : amîit tâxera, hêtijtt ssânîit nêlwârd ! deggwâs elli jû-
dêf gissânîid-din, imîâx nîlli dîs nîsêkar eddêlwârd îkêf. îkêr
ssultân, jâsen mîet âlif nelfânk ilêmâs nuriâk-din sûsumîn.
5 gilkmalêt nsîyt-shor ithâijâd ssêkar-din êll-îkêf, jÿdwul êk-
tar nmâk îtkân. âsnâd, nânâs : ssânîit têdwul êkta nmâk
îtkân. innâjâsen ssultân-din : bârrat axtâtîid ! axnâstîd. mâk
idîusa râtîs, innâjâs : tennîs îcwîn wulzêrsêns elxâgêla ? i-
nnâjâs nnîx ! innâjâs mâk ittûsîd, ufîx dêlwâgt jîbîn filâk; wu-
10 tîra jÿdwul itêgâxad. jîsîas ssultân-nîcwîn ittâkîr-din l-
mêrket, isabbâjâstîd dêlmâl eddêsilxat. jâkent, irwâwah lta-
mmurtîs. édwulen dimêdikK âl aldîkêfen.

V. lakkâit nsenn niriâsen, nîtnin dâumâten uxârson isâmmen gîtt.
15 ill-îkên, zârs sêbxa dîfrâh ettâfrukt, wîxen zârs dfruh. wâh elli
zârs dfruh, îkêf; îgg mêmmîs, îggâs isâmmen gîtt. îfxêd dilhâ-
mel, îfxêd lêflîs ndâddâs âdenti kîmmîl. jâst lxâmmîs, innâjâs
âsîd jîllîk ! innâjâs xâmmîs : nîc-din ulittîcâs jîlli inwîn dêl-
hâmel ! utâfrukt têhs âttâx. uxâmmîs ulîxîs asiîs jîllîs. jÿdwul
20 jîmrâg îlxêlt axâmmîs, innâjâs hâmî-dî isâmmî, ajîjîs jîllîs ! te-
nnâjâs âldâddîs asenna. mâk iddîusa xâmmîs, êdxâubî elxêltîs,
innâjâs wultîsîd aitênxxâd lhâdârtâ, amênxa sêm-din dîjîllîm !
tennâjâs kârâum ! jâsen dfruh jîllîs axâmmîs, innâjâs atârîulîys
îdî ? tennâjâs ârîla. tennâjâs tâja dâdda dâjÿsfâr, usîn ârîl
25 îdek jÿsfâr dâddâs, nîtta dîddrârîs lîsêbxa. jâst nîtta, îgâm tâf-
ruht, isennît dêtêxâllît, unîtta innâ ftêxâllît, janwÿtt, jôrwat
êsis. âldîddîusa gêlhla jaxrâttên ajêrnâx. tennâjâs amâtta lbarra
êlli tîxêdîd tualîs ! innâjâs attukK âdâm ! êgger sdenni têxâllît ! îsu-
ggurt sdenni têxâllît, îwîlytt lêxrat, îhôtâs lxawînîs, innâjâs : kân
30 nîc-din zêfa, wÿn itêxâddâd, ênâs amjânwi atrouîhâd ! jîggwâs a-
jîrnâx îxâhher. nîtta îtmâwâi nîtt-îdes. âsnîd thâta klâf dîjîr-
nâsen, dahâman dîs. innâjâsen âs bîtkum sârêbxa dâthâmam
gîxen nuriâx ? âriâx êddÿddîys dâriâx ! îgÿm îtmênxa nîtta du-
jêrnâx-din. ajêrnâx jîwut âriâx, xiimt. nîtnin tmunnâten, itêxâddâd